



Back to University

Università degli Studi di Bergamo

24 marzo 2026

Federico Donati Fogliazza
DG TAXUD – UNIT A2
General customs legislation

SENSITIVE

Di cosa parliamo oggi?



- **Introduzione**
- **Commissione Europea**
- **Cosa è la Dogana? Perché è importante?**
- **L'unione doganale in numeri**
- **La riforma doganale**
- **E-commerce**
- **Importanza dello studio e del tirocinio**
- **Esempi di merce sequestrate dalla Dogana**



CHI SONO?



2004 Laurea in Lingue e Letterature Straniere

I verbi modali inglesi nei contratti commerciali

(tirocinio presso azienda di trading di petrolchimici – Italia)



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI BERGAMO

2006 Tirocinio presso Commissione Europea –

DGT Traduzione (5 mesi)

Traineeships

Blue Book traineeship programme.

2007 Laurea in Lingue Straniere per la Comunicazione Internazionale

Traduire au sein de l'Union européenne. Analyse des procédés et processus à partir d'un corpus français, anglais, italien.

CHI SONO?



2007 Tirocinio Ambasciata Italiana – Bucarest, Romania (3 mesi)



2008-2016 ITALIA - Cremona



Responsabile logistica – azienda trading petrolchimico

2016-2018 UK – Oxford



Team leader export department – produttore di apparecchiature oftalmiche

Dal 2018 Policy officer – EU Commission - DG TAXUD (taxation, union douanière)



- Unit A.3 Risk Management and Security – rischi finanziari, crisi (Covid, Ukraine)
- Unit B.5 TARIC – Tariffe intégrée de l'Union européenne
- Unit A.2 General Customs Legislation

A photograph of the European Commission building in Brussels. The building features a prominent facade of vertical metal slats. In the foreground, a long row of tall, silver flagpoles holds numerous European Union flags, which are blue with a circle of twelve gold stars. The sky is overcast and grey.

**LA COMMISSIONE EUROPEA:
L'ESECUTIVO POLITICO DELL'UE**

La legislazione dell'UE: le principali istituzioni coinvolte



Fonte: Google Maps

Ripartizione delle competenze

COMPETENZE

ESCLUSIVE



- Commercio
- Concorrenza



CONCORRENTI



- Agricoltura
- Ambiente



SOSTEGNO



- Turismo
- Istruzione



Diritto dell'UE

Diritto primario

Trattati

Diritto derivato

Vincolante

REGOLAMENTI



Roaming

DIRETTIVE



Diritti dei consumatori

DECISIONI



Microsoft

Non vincolante

RACCOMANDAZIONI



Governance economica

I 4 ruoli della Commissione

DIRITTO DI INIZIATIVA

ATTUAZIONE DELLE POLITICHE E DEL BILANCIO

CUSTODE DEI TRATTATI

DIMENSIONE INTERNAZIONALE

La Commissione europea - alcuni dati



Customs



European
Commission





European
Commission

1968 | 2018

50 EU
YEARS CUSTOMS
UNION

#CustomsUnion
#50CU

EU Customs Union
since 1968



- L'**unione doganale dell'UE** consente il corretto funzionamento del **mercato unico europeo** ed è essenziale per la prosperità dell'UE, grazie al suo duplice ruolo di facilitare scambi commerciali fluidi e proteggere i cittadini e le imprese dell'UE.
- I **servizi doganali nazionali** di tutti i paesi dell'UE lavorano insieme come **un'unica entità** per gestirne le operazioni quotidiane.
- La Commissione europea, da parte sua, elabora la legislazione doganale dell'UE e ne monitora l'attuazione.



*CDU=codice doganale unionale/
UCC = Union customs code

Ruolo delle dogane:

- **Gestione del libero flusso del commercio** a sostegno della politica commerciale e dello sviluppo economico
- Garanzia della **sicurezza** e della **salute** dei cittadini
- Assicurare la corretta riscossione di **dazi doganali** e tasse al fine di garantire parità di trattamento degli operatori economici



CUSTOMS UNION IN NUMBERS **2024**



2 140
customs
offices

83 096
customs
staff

Un po' di numeri



IMPORT



592.3
million items
declared

Note: e-commerce (H7 declarations) is not included in the infographic.

TRANSIT



~250
million
items

The recorded **18.2** million transit movements could represent around **250** million items

EXPORT



530.4
million items
declared

Un po' di numeri



PER 1 SECOND
(import and export)



173
items
declared

Of which **137** e-commerce



€188 051
declared
value

Un po' di numeri



CUSTOMS DUTIES 2024



Customs duties are a source of income for the EU budget and the budgets of EU countries. As traditional “own resources” (TOR), they constitute around **15%** of the EU budget.

In 2024, from the **EUR 26.8 billion** collected by customs authorities at import,

- EUR 20.1 billion transferred to the EU budget
- remaining 25% being kept by the Member State of entry.



Customs Reform



17 maggio 2023

La Commissione europea ha presentato una proposta per la riforma più ambiziosa e completa dell'Unione doganale dell'UE dalla sua istituzione nel 1968.

A graphic with a dark blue background at the top and a lighter blue background at the bottom. The top section contains the text "EU CUSTOMS REFORM" in large, bold, white and yellow letters, and the hashtag "#CUSTOMSREFORM" in white. The bottom section contains the text "A WORLD-LEADING, DATA-DRIVEN VISION FOR EU CUSTOMS BASED ON" in white, followed by three bullet points in white: "A new partnership with business", "A smarter approach to customs checks", and "A more modern approach to e-commerce".

EU CUSTOMS REFORM

#CUSTOMSREFORM

A WORLD-LEADING, DATA-DRIVEN VISION FOR EU CUSTOMS BASED ON

- A new partnership with business
- A smarter approach to customs checks
- A more modern approach to e-commerce

Customs Reform



WHY REFORM THE EU'S CUSTOMS UNION?

We want to:



Simplify customs obligations and processes, saving businesses and customs authorities billions in compliance costs

Introduce **EU-level risk management** to better enforce EU standards that keep us safe and secure, and that support EU priorities - like the fight against climate change



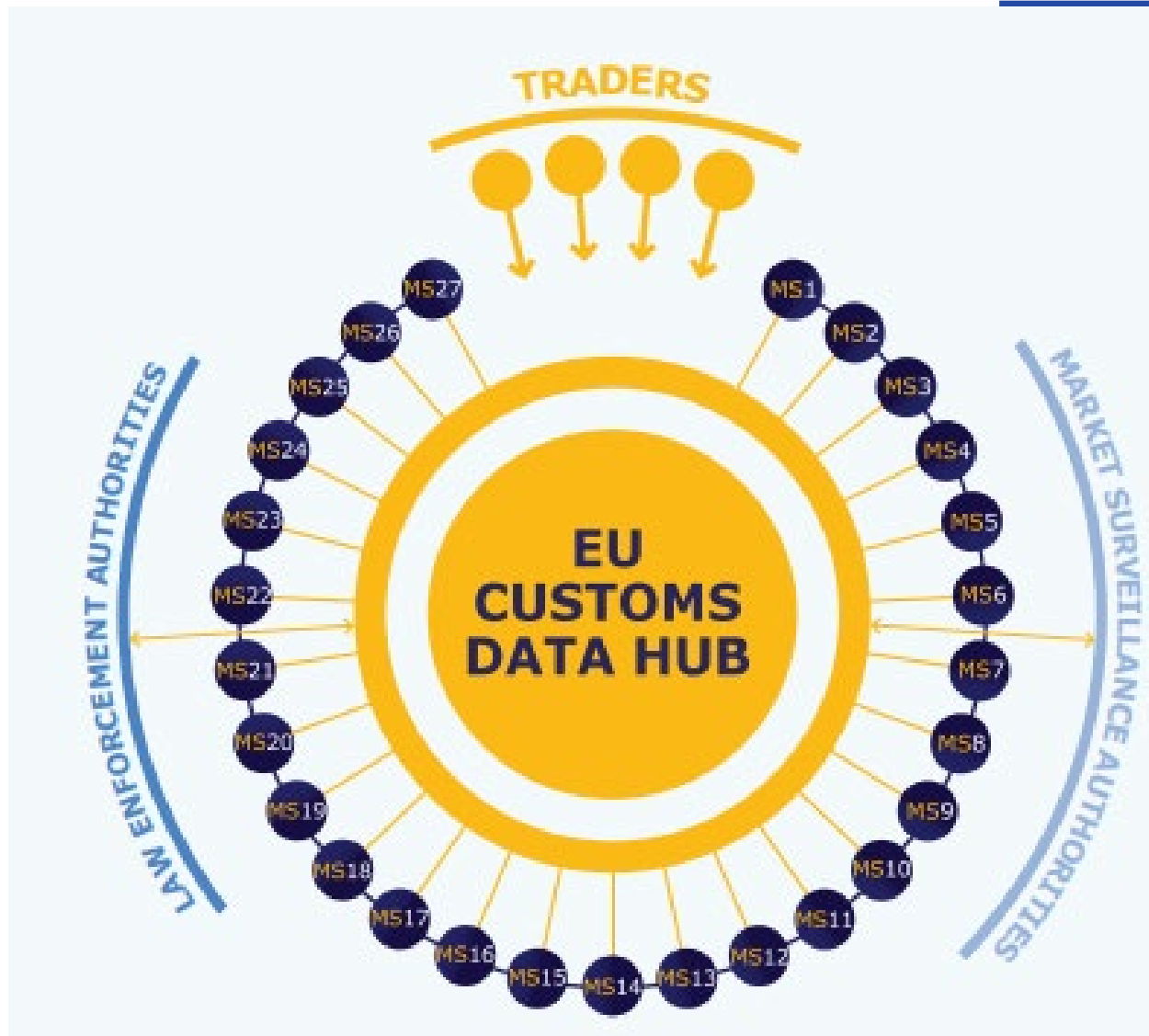
Improve customs authorities' ability to **collect the customs and tax revenues** that help finance our budgets and public services



Cut down on huge levels of fraud in the e-commerce sector, while introducing **more transparency** and peace of mind for consumers

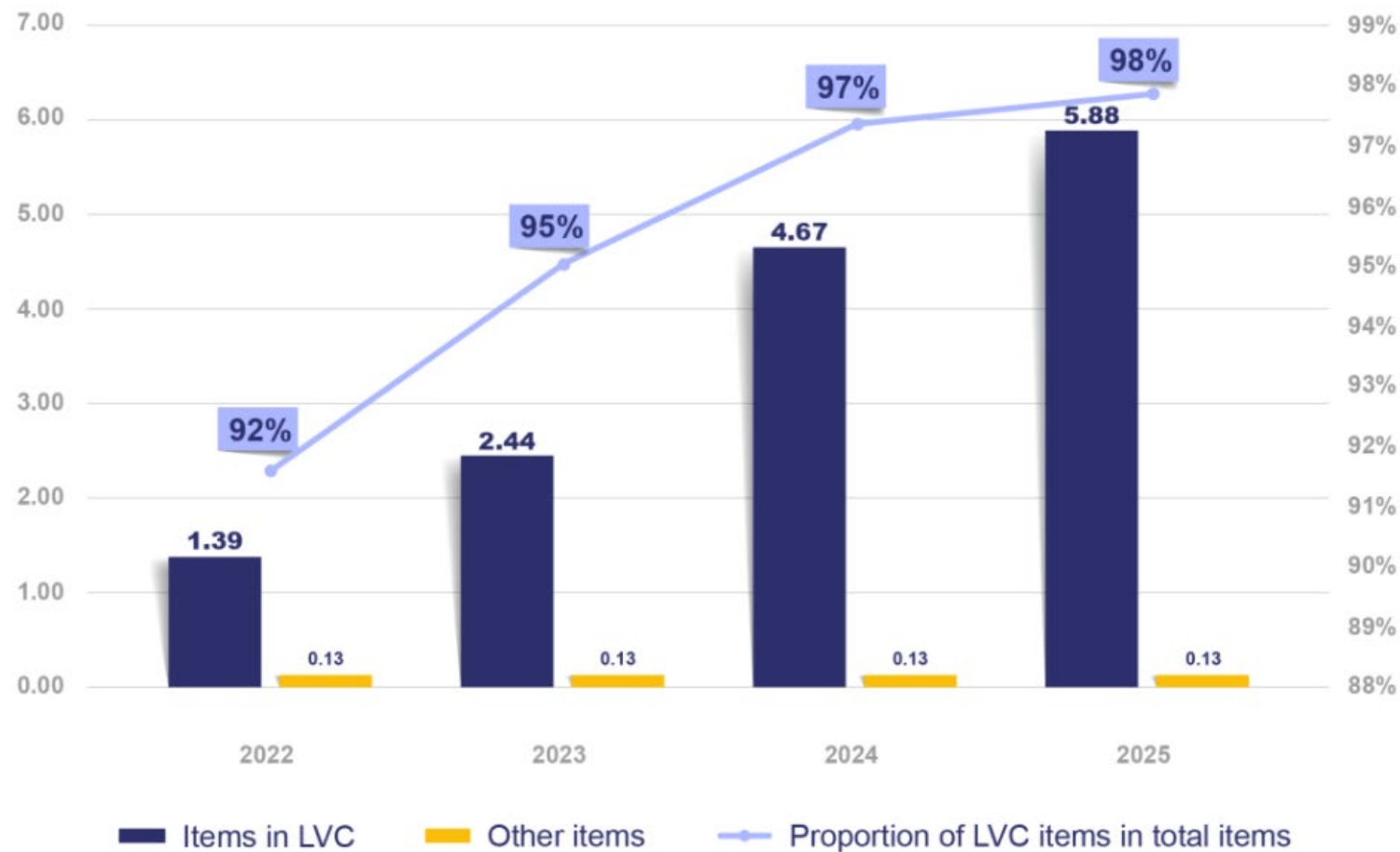


Customs Reform



- Supervisionato da Autorità Doganale UE
- Sostituisce i sistemi degli Stati Membri
- Visione a 360° dei movimenti delle merci e catene di approvvigionamento.
- Gestione dei rischi a livello europeo.
- Operatori economici inseriscono informazioni nell'EU Customs Data Hub
- “corsie verdi” per catene di approvvigionamento più trasparenti e stabili (operatori Trust & Check)

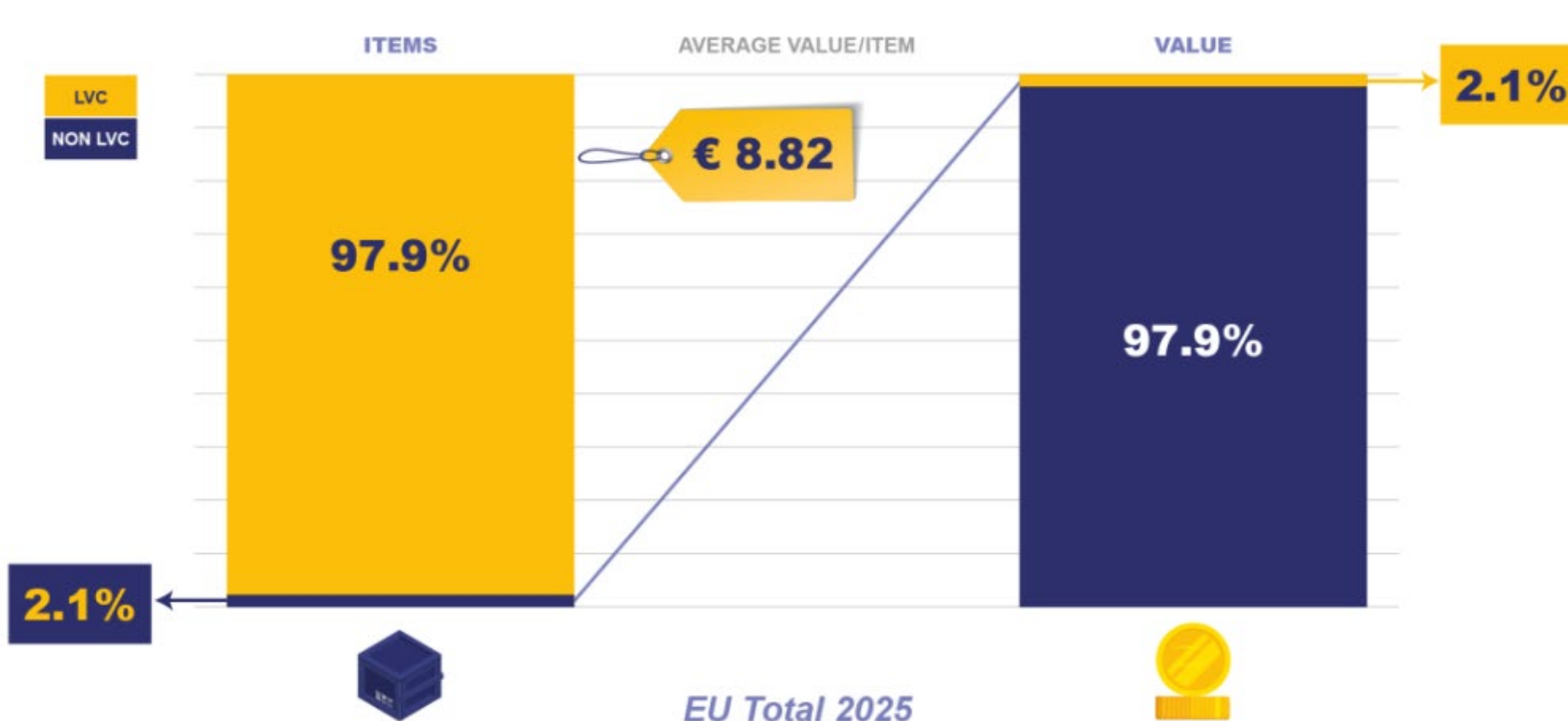
E-commerce



Quota crescente attività doganali

- Low Value Consignments (LVC), valore < EUR 150
- Tra 2022 e 2023: +75%
- Tra 2023 e 2024: raddoppiato
- Tra 2024 e 2025: +26%

E-commerce



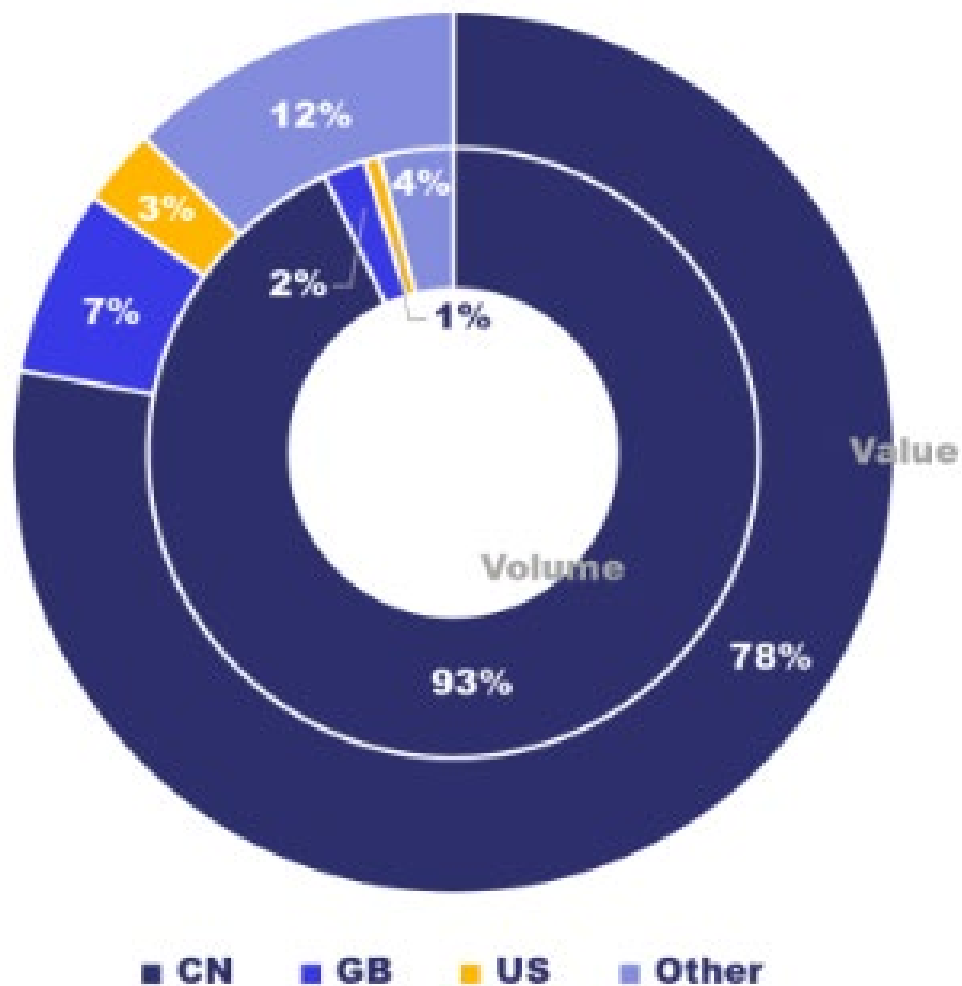
Source: DG Taxud _ Surveillance database

LVC: circa il 97% del totale.

Solo circa l'**1,8%** del **valore totale** delle importazioni.

Prezzo medio in questo segmento è inferiore a EUR 9.

E-commerce



La maggior parte dei prodotti di e-commerce è esportata dalla Cina.

CHI SONO? (continua...)



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI BERGAMO

- **Competenze linguistiche**
- **Traduzione**
- **Familiarità con cultura, civiltà, letteratura**
- **Fondamenti economia**
- **Mentalità aperta e flessibile**

CHI SONO? (continua...)



TIROCINIO COMMISSIONE EUROPEA

Direzione Generale Traduzione

- Unità di lingua italiana
- Reponsabilizzazione
- Training specifici
- Sviluppare conoscenza di linguaggi specialistici (agricoltura, ambiente)
- Contesto lavorativo unico





What does a trainee's daily work consist of?

- Attending and organising meetings, working groups, and public hearings
- Researching, drafting and editing documentation – including reports and consultations
- Answering citizens' inquiries
- Supporting the management of projects
- Translating, revising translations or researching terminology

APPLICATIONS

Twice a year:

- Traineeships beginning in **October: applications** open in **January** of the same year.
- Traineeships beginning in **March: applications** open **July-August** of the previous year.

What do we expect from you?

- An open-minded approach to European issues
- An interest in learning about the Commission's working methods
- Willingness to work in a multicultural environment
- To contribute to the Commission's daily work from a fresh perspective
- A proactive attitude



Want to experience working for the EU? The Blue Book traineeship applications are OPEN!

- ✓ 5-month paid traineeship
- ✓ Starts in October 2026
- ✓ You can apply with any Bachelor's degree
- ✓ Gain first-hand insights into how the EU works for you
- ✓ Meet new people and build lifelong friendships

This is a once-in-a-lifetime opportunity, so don't miss out!

⌚ Deadline: 7 April 2026, 10:00 a.m. (Brussels time)

👉 Apply now: <https://lnkd.in/deSgjt4S>



Siete ancora svegli?



Grazie per l'attenzione

Domande?



Federico Donati Fogliazza
DG TAXUD – UNIT A2
General customs legislation